



**PHILIPS**

Сымсыз телефон  
зарядтағышы бар  
Bluetooth оятқышы

PR702



# Пайдаланушы нұсқаулығы

Мына бетте өніміңізді тіркеңіз және қолдау алыңыз:  
[www.philips.com/support](http://www.philips.com/support)

# Мазмұны

<b>1 Маңызды</b>	<b>2</b>
Қауіпсіздік	2
<b>2 Сымсыз телефон зарядтағышы бар Bluetooth оятқышы</b>	<b>3</b>
Кіріспе	3
Қорапта не бар	3
Bluetooth оятқышына шолу	4
<b>3 Жұмысты бастау</b>	<b>5</b>
Қуатты қосу	5
Батареяны орнату	5
Сағатты орнату	6
Қосу	6
Дисплей жарықтығын реттеу	6
<b>4 Оятқышты орнату</b>	<b>7</b>
Дабылды орнату	7
Дабыл таймерін белсендіру/ белсенсіздіру	7
Дабылды кейінге қалдыру	7
<b>5 Ұйқы таймерін орнату</b>	<b>8</b>
<b>6 Bluetooth</b>	<b>9</b>
Bluetooth құрылғысынан ойнату	9
<b>7 Зарядтау</b>	<b>10</b>
Qi сымсыз зарядтауын пайдалану	10
<b>8 Өнім туралы ақпарат</b>	<b>11</b>
<b>9 Ақаулықтарды жою</b>	<b>12</b>
<b>10 Ескерту</b>	<b>13</b>
Қоршаған ортаны құту	13



# 1 Маңызды

## Қауіпсіздік

### ескерту

- Бұл Bluetooth оятқышының корпусын ешқашан ашпаңыз.
- Бұл Bluetooth оятқышының ешбір бөлігін ешқашан майламаңыз.
- Bluetooth оятқышын басқа электр жабдыққа ешқашан қоймаңыз.
- Бұл радиосағатты тік күн жарығынан, ашық жалындардан немесе жылудан аулақ ұстаңыз.
- Bluetooth оятқышын қуаттан ажырату үшін әрқашан қуат сымна, ашаға немесе адаптерге оңай қол жеткізе алатыныңызды тексеріңіз.

- Осы нұсқауларды оқып шығыңыз.
- Барлық ескертулерге назар аударыңыз.
- Барлық нұсқауларды орындаңыз.
- Ешбір саңылауларды жаппаңыз, өндірушінің нұсқауларына сай орнатыңыз.
- Радиаторлар, жылытқыштар, плиталар немесе жылуды тудыратын басқа құрылғылар (соның ішінде зорайтқыштар) сияқты ешбір жылу көздерінің жанында орнатпаңыз.
- Қуат сымын үстінен жүруден немесе қысылып қалудан қорғаңыз, әсіресе ашаларды, розеткаларды және олар Bluetooth оятқышынан шығатын тұсты.
- Найзағайлар ойнағанда немесе ұзақ уақыт бойы пайдаланылмағанда осы Bluetooth оятқышын розеткадан ажыратыңыз.
- Бүкіл қызмет көрсетуді білікті мамандарға тапсырыңыз. Қызмет

көрсету Bluetooth оятқышы кез келген түрде зақымдалса керек болады, мысалы, қуат сымна немесе аша зақымдалса, Bluetooth оятқышына сұйықтық төгілсе немесе заттар құласа, Bluetooth оятқышына жаңбыр немесе ылғал әсер етсе, қалыпты жұмыс істемесе немесе түсіріп алынса.

- Батареяны пайдалану туралы **САҚТЫҚ ЕСКЕРТУ** -- Дене жарақатына, мүліктің зақымдалуына немесе Bluetooth оятқышының зақымдалуына әкелуі мүмкін батарея ағуын болдырмау үшін.
  - Батареяны дұрыс орнатыңыз, + және - полюстері Bluetooth оятқышында белгіленгендей болуы керек.
  - Bluetooth оятқышы ұзақ уақыт бойы пайдаланылмағанда батареяны шығарыңыз.
  - Батареяға күн жарығы, от немесе сол сияқтылардың артық жылу әсерін тигізбеу керек.
- Bluetooth оятқышына тамшылардың немесе шашырандылардың әсерін тигізбеу керек.
- Bluetooth оятқышына ешбір қауіп көздерін (мысалы, сұйықтық толтырылған затты, жанып тұрған майшамдарды) қоймаңыз.
- Розеткаға тікелей қосылатын аша ажырату құрылғысы ретінде пайдаланылса, ажырату құрылғысы пайдалануға дайын тұруы керек.

### ескерту

- Көрсеткіштер жапсырмасы өнімнің төменгі жағында орналасқан.



## 2 Сымсыз телефон зарядтағышы бар Bluetooth оятқышы

Құттықтаймыз, Philips компаниясына қош келдіңіз! Philips ұсынатын қолдаудың артықшылығын толығымен пайдалану үшін өніміңізді [www.philips.com/welcome](http://www.philips.com/welcome) бетінде тіркеңіз.

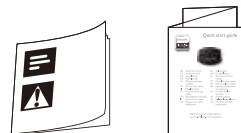
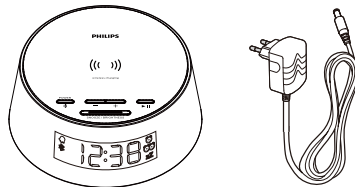
### Кіріспе

Бұл Bluetooth оятқышы мына мүмкіндіктерді береді:

- Bluetooth қолдайтын құрылғылардан аудионы ойнату
- уақытты көру
- екі дабылды орнату
- мобильды құрылғыларды сымсыз телефон зарядтағыш немесе USB арқылы зарядтау

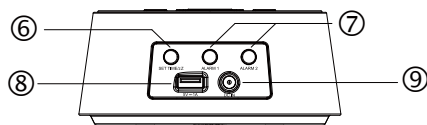
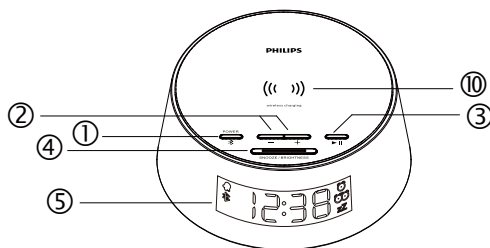
### Қорапта не бар



Қаптаманың құрамын тексеріңіз және идентификациялаңыз:



- Bluetooth оятқышы
- Қуат адаптері
- Басылған материалдар

## Bluetooth оятқышына шолу



- ① POWER/ 
  - Bluetooth-ты қосу/өшіру
- ② - VOL +
  - Сағатты және минуттарды орнату
  - 12 сағатты немесе 24 сағатты орнату
  - Дыбыс деңгейін арттыру/азайту
- ③ 
  - Ойнату/кідірту
- ④ SNOOZE / BRIGHTNESS
  - Дабылды кейінге қалдыру
  - Дисплей жарықтығын реттеу
- ⑤ Дисплей тақтасы
  - Ағымдағы күйді көрсету
- ⑥ SET TIME/ zZ
  - Уақытты орнату
  - Ұйқы таймерін орнату
- ⑦ ALARM1/ ALARM2
  - Дабылды орнату
  - Дабыл таймерін белсендіру немесе белсенсіздіру
- ⑧ USB зарядтау порты
- ⑨ Қуат адаптерінің ұяшығы
- ⑩ Сымсыз зарядтау аумағы



## 3 Жұмысты бастау

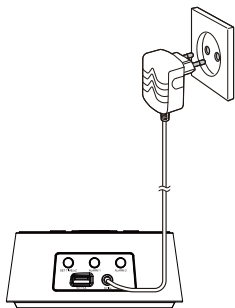
Осы тараудағы нұсқауларды әрқашан ретпен орындаңыз.

### Қуатты қосу

#### ! Сақтық ескерту

- Өнімнің зақымдалу қаупі бар! Қуат кернеуі радиосағаттың артқы жағында немесе астында басылған кернеуге сай екенін тексеріңіз.
- Ток соғу қаупі бар! Айнымалы ток адаптерін розеткадан суырғанда, әрқашан розеткадағы ашаны тартыңыз. Сымды ешқашан тартпаңыз.
- Жарылыс қаупі бар! Батареяны жылудан, күн жарығынан немесе оттан аулақ ұстаңыз. Батареяны отқа ешқашан лақтырмаңыз.
- Батарея дұрыс емес ауыстырылса, жарылыс қаупі бар. Тек бірдей немесе баламалы түріне ауыстырыңыз.

Қуат адаптерін розеткаға қосыңыз.



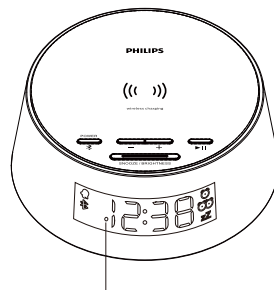
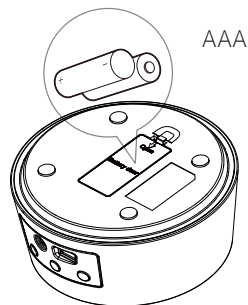
### Батареяны орнату

Қуат көзі ретінде тек айнымалы ток қуатын пайдалануға болады. AAA батареясы тек сағатты және дабылды орнатуға қуат бере алады. Қуат ажыратылғанда, дисплейдің артқы жарығы өшірулі болады.

#### ! Сақтық ескерту

- Батарея химиялық заттарды қамтиды, сондықтан оны қоқысқа тиісті түрде лақтыру керек.

Дұрыс полюспен (+/-) салу туралы бөлімдегі нұсқауларға сай 1,5 В x 2 AAA батареяларын салыңыз (қамтамасыз етілмеген).



Төмен батарея зарядының индикаторы қосулы кезде батареяларды ауыстырыңыз



---

## Сағатты орнату

- 1** Күту режимінде, сағатты орнатуды белсендіру үшін SET TIME түймесін 2 секундтан көбірек басып тұрыңыз. Дисплейде 24 сағаттық уақыт пішімі жыпылықтайды.
- 2** 24 сағаттық (әдепкі) немесе 12 сағаттық сағат дисплейі пішімін таңдау үшін - немесе + түймесін қайта-қайта басыңыз.
- 3** Растау үшін SET TIME түймесін басыңыз, содан кейін дисплейде сағат цифрлары жыпылықтайды.
- 4** Сағатты реттеу үшін - немесе + түймесін басыңыз (жылдам орнату үшін түймелерді басып тұрыңыз).
- 5** Растау үшін SET TIME түймесін басыңыз, содан кейін дисплейде минуттар цифрлары жыпылықтайды.
- 6** Минуттарды реттеу үшін - немесе + түймесін басыңыз (жылдам орнату үшін түймелерді басып тұрыңыз).
- 7** Растау үшін SET TIME түймесін басыңыз, содан кейін орнатылған уақыт көрсетіледі.

---

## Дисплей жарықтығын реттеу

Әртүрлі жарықтық деңгейлерін таңдау үшін BRIGHTNESS түймесін қайта-қайта басыңыз.

- Жоғары
- Орташа
- Төмен

---

## Қосу

Bluetooth оятқышын қосу үшін POWER түймесін басыңыз.

---

## Күту режиміне ауысыңыз

Күту режиміне ауысу үшін POWER түймесін қайтадан басыңыз.

- ↳ Сағат (орнатылған болса) көрсетіледі.





## 4 Оятқышты орнату

### Дабылды орнату

Екі дабылды әртүрлі уақытта шылдырлауға орнатуға болады.



#### Ескертпе

- Сағатты дұрыс орнатқаныңызды тексеріңіз.
- Дабылды тек күту режимінде орнатуға болады.

- 1** Дабылды орнату режимін белсендіру үшін күту режимінде ALARM1 немесе ALARM2 түймесін 2 секундтан көбірек басып тұрыңыз, дисплейде сағат цифрларының шылдырлау белгішесі (🕒) және дабыл белгішесі (🔊 немесе 📢) жыпылықтайды.
- 2** Сағатты реттеу үшін - немесе + түймесін басыңыз. Растау үшін ALARM1 немесе ALARM2 түймесін басыңыз, содан кейін дисплейде минуттар цифрлары жыпылықтайды.
- 3** Минуттарды реттеу үшін - немесе + түймесін басыңыз. Растау үшін ALARM1 немесе ALARM2 түймесін басыңыз.
- 4** Дабыл көзін таңдау үшін ALARM1 немесе ALARM2 түймесін қайта-қайта басыңыз:
  - Зуммер (🕒) қосулы
  - Bluetooth музыкасы (🔊) қосулы
  - Дабылдан бас тарту



#### Кеңес

- Дабылдың дыбыс деңгейін реттеу мүмкін емес, бірақ ол сізді ақырын ояту үшін біртіндеп жоғарылайды.
- Дабыл Bluetooth музыкасына орнатылған болса, бірақ Bluetooth құрылғысы анықталмаса, дабыл әдепкі бойынша зуммерден шығады.

### Дабыл таймерін белсендіру/белсенсіздіру

- Күту режимінде, ағымдағы дабыл параметрлерін көру үшін ALARM1 немесе ALARM2 түймесін басыңыз.
- Дабыл таймерін белсендіру немесе белсенсіздіру үшін ALARM1 немесе ALARM2 түймесін қайтадан басыңыз.
  - ↳ 🕒 немесе дабыл таймері қосулы болса, 🕒 көрінеді және өшірулі болса, өшеді.
- Дабылды тоқтату үшін сәйкес ALARM1 немесе ALARM2 түймесін басыңыз.
- Шылдырлаған дабылды тоқтату үшін сәйкес ALARM1/ALARM2 түймесін басыңыз. Дабыл келесі күндері қайталанады.

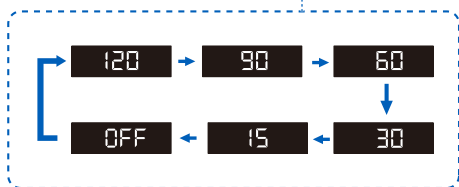
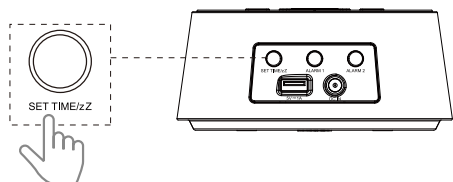
### Дабылды кейінге қалдыру

- Дабыл өшкенде SNOOZE түймесін басыңыз.
- ↳ Дабыл кейінге қалдырылады және тоғыз минуттан кейін қайтадан шылдырлайды.



## 5 Ұйқы таймерін орнату

Ұйқы таймерін белсенсіздіру үшін:  
Ұйқы таймерін орнату режимінде SLEEP түймесін [OFF] жазуы көрінгенше қайта-қайта басыңыз.



Алдын ала орнатылған кезеңнен кейін Bluetooth оятқышы күту режиміне автоматты түрде ауыса алады.

- Bluetooth ойнату режимінде, ұйқы таймерінің кезеңін (минуттар түрінде) таңдау үшін SLEEP түймесін қайта-қайта басыңыз.



## 6 Bluetooth


### Bluetooth құрылғысынан ойнату

Bluetooth режимін таңдау үшін POWER түймесін қайта-қайта басыңыз.

↳  дисплей тақтасында жыпылықтайды.

Bluetooth құрылғысында Bluetooth функциясын белсендіріңіз.

Жұптастыру құрылғыңызда көрсетілген «PHILIPS PR702» құрылғысын таңдаңыз.

↳ Байланыс сәтті орнатылса, Bluetooth оятқышы екі рет дыбыстық сигнал шығарады және  белгіше жыпылықтауын тоқтатады.

Енді Bluetooth құрылғыңызда музыканы ойнатуды бастай аласыз.

Дыбыс деңгейін реттеу үшін -/+ түймелерін басыңыз.

### Bluetooth функциясын ысыру

Жұптастыру туралы бүкіл ақпаратты өшіру үшін POWER түймесін 5 секундтан көбірек басып тұрыңыз.

Әрі  дисплей тақтасында жыпылықтайды.

↳ Ысырудан кейін Bluetooth оятқышы Bluetooth режиміне автоматты түрде кіреді.



# 7 Зарядтау

## Qi сымсыз зарядтауын пайдалану

Bluetooth ояқышының сымсыз зарядтау белгішесінің үстіне қойғанда, бұл құрылғы сымсыз зарядтаумен үйлесімді телефондарды сымсыз зарядтайды. Зарядтау кезінде дисплейдегі зарядтау белгішесі (⚡) қосулы болады.



### USB зарядтау порты

Сондай-ақ сымсыз зарядтауды қолдамайтын құрылғылар үшін бұл құрылғыда USB зарядтау порты бар.

## 8 Өнім туралы ақпарат

### Ескертпе

- Өнім туралы ақпарат алдын ала ескертусіз өзгертілуі мүмкін.

Дауыс зорайтқыштың 2 Вт RMS X 2 шығысы

Сымсыз зарядтау қуаты 10 Вт

USB зарядтау шығысы 5 В 1,0 А

Жалпы гармониялық бұрмалану < 2 %

SNR > 50 дБ

Қуат көзі (қуат адаптері) Бренд атауы: PHILIPS

Үлгі:  
BQ30A-0902500-G;

Кіріс: 100-240 В~,  
50/60 Гц, макс.  
800 мА;

Шығыс: 9 В ---  
2500 мА;

Батарея 2 AAA батареясы сағат пен оятқыштың резервтік қуат көзі болады (қамтамасыз етілмеген)

Күту режимінде қуатты тұтыну  $\leq 1$  Вт

Өнімнің өлшемдері (ЕхБхД) - Негізгі блок 135 x 65 x 135 мм

Өнімнің салмағы 0,45 кг

### Ескертпе

- --- тұрақты ток кернеуін білдіреді.



## 9 Ақаулықтарды жою



### Ескерту

- Бұл құрылғының корпусын ешқашан ашпаңыз.

Кепілдіктің жарамдылығын сақтау үшін жүйені өз бетіңізше жөндеуге ешқашан әрекеттенбеңіз.

Осы құрылғыны пайдалану кезінде мәселелер орын алса, қызмет көрсетуді сұрау алдында келесі тұстарды тексеріңіз. Мәселе шешілмей қалса, Philips веб-бетіне ([www.philips.com/support](http://www.philips.com/support)) өтіңіз. Philips компаниясына хабарласқанда, құрылғы маңайда екенін әрі үлгі нөмірі мен сериялық нөмір қолжетімді екенін тексеріңіз.

### Қуат жоқ

- Bluetooth оятқышының айнымалы ток ашасы тиісті түрде қосылғанына көз жеткізіңіз.
- Айнымалы ток розеткасында қуат бар екеніне көз жеткізіңіз.

### Bluetooth оятқышынан жауап жоқ

- Айнымалы ток ашасын ажыратыңыз және қайта қосыңыз, содан кейін Bluetooth оятқышын қайтадан қосыңыз.

### Дабыл жұмыс істемейді

- Сағатты/дабылды дұрыс орнатыңыз.



# 10 Ескерту

MMD Hong Kong Holding Limited ашық түрде мақұлдауынсыз осы құрылғыға енгізілген кез келген өзгертулер пайдаланушының жабдықты пайдалану құқығын жоюы мүмкін.



Осымен, MMD Hong Kong Holding Limited компаниясы бұл өнім 2014/53/EU директивасының негізгі талаптарына және басқа қатысты шарттарына сай екенін жариялайды. Сәйкестік туралы декларацияны [www.philips.com/support](http://www.philips.com/support) бетінде табуға болады.

## Қоршаған ортаны күту

Ескі өнімді және батареяны қоқысқа лақтыру



Өніміңіз қайта өңдеуге және қайта пайдалануға болатын жоғары сапалы материалдарды және құрамдастарды пайдаланып жобаланған және өндірілген.



Өнімдегі бұл таңба өнімді 2012/19/EU еуропалық директивасы қамтитынын білдіреді. Электр және электрондық өнімдерді жергілікті бөлек жинау жүйесі туралы ақпарат алыңыз. Жергілікті ережелерді сақтаңыз және ешқашан өнімді кәдімгі тұрмыстық қоқыспен бірге қоқысқа лақтырмаңыз. Ескі өнімдерді қоқысқа дұрыс лақтыру қоршаған орта мен адам денсаулығына теріс салдарларды

болдырмауға көмектеседі.



Бұл таңба өнім 2013/56/EU еуропалық директивасымен қамтылған, қалыпты тұрмыстық қоқыспен бірге қоқысқа лақтыру мүмкін емес батареяларды қамтитынын білдіреді.

Электр және электрондық өнімдерді және батареяларды жергілікті бөлек жинау жүйесі туралы ақпарат алыңыз. Жергілікті ережелерді сақтаңыз және өнім мен батареяларды қалыпты тұрмыстық қоқыспен бірге ешқашан қоқысқа лақтырмаңыз. Ескі өнімдер мен батареяларды қоқысқа дұрыс лақтыру қоршаған орта мен адам денсаулығына теріс салдарларды болдырмауға көмектеседі.

**Бір рет пайдалануға арналған батареяларды шығару**

Бір рет пайдалануға арналған батареяларды шығаруды батареяны орнату бөлімінде қараңыз.

**Қоршаған орта туралы ақпарат**

Бүкіл қажет емес қаптама материалдары пайдаланылмады. Біз қаптаманы үш материалға бөлуді оңай етуге тырыстық: картон (қорап), қағаз массасы (буфер) және полиэтилен (пакеттер, қорғағыш көбікті парақ).

Жүйеңіз арнайы компания бөлшектесе, қайта өңдеуге және қайта пайдалануға болатын материалдардан тұрады. Қаптама материалдарын, таусылған батареяларды және ескі жабдықты қоқысқа лақтыруға қатысты жергілікті ережелерді сақтаңыз.



Philips және Philips қалқан эмблемасы Koninklijke Philips N.V. компаниясының тіркелген сауда белгілері болып табылады және лицензия бойынша пайдаланылады. Бұл өнімді MMD Hong Kong Holding Limited немесе оның серіктес компанияларының біреуі өндірген және олардың жауапкершілігі бойынша сатылады әрі MMD Hong Kong Holding Limited осы өнімге қатысты кепілдік беруші болып табылады.

